Declaration and Power of Attorney for Patent Application

特許出願買言書及び委任状

Japanese Language Declaration

日本語写言療

口令的工品等		
私は、以下に記名をわた発明者として、ここに下記の通り宣言する:	As a below named inventor, I hereby declare that:	
なの付別、郵便の宛先キして国際は、 なの氏糸の袋に記載された港 りゃある。	My residence, post office address, and citizenship are as stated next to my name.	
下記の名称の意明について、特許路球地区に記載され、且つ特許が 求められている発明主題に関して、私は、最初、最先且つ曜一の発明 者である(唯一の氏名が記載されている場合)が、取いは最初、最先 はっ共は光明中である(原数の氏名が記載されている場合)と信じて いる。	I believe I am the original, first and sole inventor (if only one name is listed below) or an original, first and joint inventor (if plural names are listed below) of the subject matter which is claimed and for which a patent is sought on the invention entitled	
INTERNAL COMBUSTION ENGINE FAIL-SAFE CONTROL DEVICE AND METHOD	INTERNAL COMBUSTION ENGINE FAIL-SAFE CONTROL DEVICE AND METHOD	
上記苑町の城極森はここに新付きれているが、下記の額がチェック きれている場合は、この謎りでない:	the specification of which is attached hereto unless the following box is checked:	
X 7 December 2005 の日に出版され、 この州版の米国州販売与またはPC丁国際州販売号は、 PCT/IB2005/003705 であり、且つ の日に補正された出版(該当する場合) 包は、上記の補止者によって補助された、特許請求報酬を含む上記 明神書を検討し、且つ内容を規解していることをここに表明する。	was filed on 7 December 2005 as United States Application Number or PCT International Application Number PCT/IB2005/003705 and was amended on (if applicable). I hereby state that I have reviewed and understand the contents of the above identified specification, including the claims, as amended by any amendment referred to above.	
私は、透洋規則法内部37級規則1.56に定続されている、特許 性について健慢な情報を関示する表籍があることを認める。	I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56.	

PTO/SB/106 (05-00)

Approved for use through 10/31/02. OMB 0651-0032

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE

Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宜会会)			
私は、ここに、以下に記載した券国での特許出職、成いは未国以外の少なくとも一国を預定 お展第365点(a)によるPCT国際出版につい(d)項又は領365点(a)によるPCT国際出版につい(d)項又は領する本出版の民意づいて健安能を出た対応できまする本出版の出版、成いほのでは対対出版または最初者はの出版、成いはすることなる出版。	している米国法典第3 ・で、同第119条(a) ・も張するともに、 取日を存する外国での 国際出版については、	I hereby claim foreign priority under Title 35, United S Section 119(a)-(d) or 365(b) of any foreign applica patent or inventor's certificate, or 365 (a) of any PCT In application which designated at least one country oth United States listed below and have also identified checking the box, any foreign application for patent, or certificate, or PCT International application having a before that of the application for which priority is claimed.	ation(s) for international er than the below, by inventor's filing date
Prior Foreign Application(s)		· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	ot Claimed 能を歩なし
外国での先行批駁	•		
2004-353476	IADAN	7.01- 2004	7
(Number)	JAPAN (Country)	7 December 2004 (Day/Month/Year Filed)	
(41)	(98)	(組取日ノガノ年)	
(Number)	(Country)	(Day/Month/Year Filed)	
(44)	(4 £)	(出版日ノガノ年)	
私は、ここに、「記のいかなる米別収付許出 国法典第35歳119条 (e) 夏の利益を主張する		I hereby claim the benefit under Title 35, United St Section 119(e) of any United States provisional applisted below.	
(Application No.)	(5)		
(Application No.) (出版署サ)	(Filing Date) (出版日)		
(Application No.)	(Filing Date)	•	
(出類常子)	(出版日)		
私は、ここに、下記のいかなる米国出版についても、その米国法 資第35割第120条にあづく何益を主張し、又米区を相定するいか なるPCT国際出版についても、その政策385条(の)に基づく利益 を主張する。また、本田製の名称が深の範囲の主題が、米国法典新 35割第112条則1級に対定された整体で、免行する米国店職及又は PCT国際出版に対策できれていない場合においては、その免行出版の 担策日と本国内出版日またはPCT国際出版日と本国内出版日と本国内出版日またはPCT国際出版日まちをない入 をおわれた。 と本語が表現れて、 と本語が表現れて、 を、 を、 を、 を、 を、 を、 を、 を、 を、 を		I hereby claim the benefit under Title 35, United States Code, Section 120 of any United States application(s), or 365(c) of any PCT International application designating the United States, listed below and, insofar as the subject matter of each of the claims of this application is not disclosed in the prior United States or PCT International application in the manner provided by the first paragraph of Title 35, United States Code Section 112, I acknowledge the duty to disclose information which is material to patentability as defined in Title 37, Code of Federal Regulations, Section 1.56 which became available between the filing date of the prior application and the national or PCT International filing date of this application.	
(Application No.)	(Filing Date)	(Status Patented, Pending, Abandoned)	•
(长额额分)	(出取日)	(項段:特許許可、條單中、故衆)	
(Application No.)	(Filing Date)	(Status Patented, Pending, Abandoned)	
(出風器サ)	(B)(H)	〈鸡跃:特許許可、饭屋中、放果)	
仏は、ここに実践された私自身の知思に扱わる はつ情報と信ずることに基づく原の理念が、実実を行 を宣言し、をらに、故思に虚偽の理念法などを 第1日明第1001系に高づき、関金をたは最大 により辺刻され、またそのような故事を対する。そ にはそれないないとなった。そ することを確好した上で理迹が行われたことを、	さと借じられること た場合は、米国放射 【、若しくはその異力 のほ述は、本出駅を の有効性に関題が生	I hereby declare that all statements made herein o knowledge are true and that all statements made on it and belief are believed to be true; and further that these were made with the knowledge that willful false state the like so made are punishable by fine or imprisonment under Section 1001 of Title 18 of the United States Cossuch willful false statements may jeopardize the valid application or any patent issued thereon.	nformation statements ements and nt, or both, de and that

Patent and Trademark Office; U.S. DEPARTMENT OF COMMERCE
Under the Paperwork Reduction Act of 1995, no persons are required to respond to a collection of information unless it contains a valid OMB control number.

Japanese Language Declaration (日本語宜音音) 歩任状: 私は本仏版を寄蓋する手続を行い、且つ米国物料商級庁と POWER OF ATTORNEY: As a named inventor, I hereby appoint the following attorney(s) and/or agent(s) to prosecute this application and transact all business in the Patent and Trademark Office connected の金での東西を採行するために、記むされた発明者として、下記の介 護士及びノよたは弁理士を任命する。 (氏名及び登録者号を記載する Daniel J. Polglaze, Reg. No. 39,801; Thomas W. Leffert, Reg. No. 40,697; and all practitioners associated with Customer No. 27073. Daniel J. Polglaze, Reg. No. 39,801; Thomas W. Leffert, Reg. No. 40,697; and all practitioners associated with Customer No. 27073. 書籍首件 Leffert Jay & Polglaze P.A. Send Correspondence to: Leffert Jay & Polglaze P.A. P.O. Box 581009 P.O. Box 581009 Minneapolis, MN 55458-1009 Minneapolis, MN 55458-1009 U.S.A. U.S.A. 直通電腦維持史:(氏名及罗電器實易)Daniel J. Polglaze Direct Telephone Calls to: Daniel J. Polglaze 612-312-2203 (name and telephone number) 612-312-2203 , (facsimile:) 612-312-2250 , (facsimile:) 612-312-2250 暗一または第一発明衛氏名 Jin Yokoyama Full name of sole or first inventor Jin Yokoyama Inventor's signature Date 発明者の悪名 日付 18. brucay. 206 住所 Residence Japan Japan 戊糖 Citizenship Japanese Japanese 郵便の発先 Post Office Address 4-17-43 Sakae-cho 4-17-43 Sakae-cho Hino-shi, Tokyo-to 191-0001 Hino-shi, Tokyo-to 191-0001 Japan Japan Full name of second joint inventor, if any **第二共国発明者がいる場合、その氏名** Takanobu Aikawa Takanobu Aikawa Second inventor's signature Date 第二共同発明者の署名 日付 10. January 2006 世所 Residence Japan Japan 汉 标 Citizenship Japanese Japanese Post Office Address 郵便の発先 7-235-11 Shonandai 7-235-11 Shonandai Fujisawa-shi, Kanagawa 252-0804 Fujisawa-shi, Kanagawa 252-0804 Japan (Supply similar information and signature for third and subsequent (第三以下の共同発明者についても同様に記載し、無名を joint inventors.) すること)